

Norsk oversettelse av appellen
NB! Skal ikke sendes, kun til eget bruk

Ambassadør Ahlam Abdelgalil Abuzeid Ali

Jeg skriver for å uttrykke min bekymring for rettssakene mot kirkeledere i Sudan. Jeg vil spesielt gjøre Dem oppmerksom på rettssakene mot pastorene Abdelrahim Nalu and Sidiq Abdalla. Begge er pastorer i Sudans presbyterianske evangeliske kirke (SPEC). De to kirkelederne ble hjemløse etter at politiet raidet hjemmene deres, som SPEC eier, og kastet dem ut sammen med familiene deres 15. august 2017. Den 3. desember 2017 avslo dommer Adam Tahir Haj Adam anken, selv om utkastelsesordren gjaldt et annet hus (nr. 567) og ikke nr. 772, hvor en av kirkelederne bodde.

Deres eksellense, jeg er bekymret for at disse sakene er en del av en kampanje for å overta kirkelige eiendommer. I tillegg til rettssakene mot pastorene Nalu og Abdalla er seksti kirkeledere i SPEC og Sudan Church of Christ (SCOC) blitt innkalt til retten fordi de nekter å gi fra seg kirkeeiende eiendommer. Myndighetene har muliggjort disse rettssakene ved å utnevne ulovlige kirkekomiteer innen SPEC og SCOC. Disse komiteene har begynt å selge kirkelige eiendommer til en forretningsmann, som påberoper seg retten til eiendommene.

Generelt har situasjonen for kristne blitt verre siden Sør-Sudan ble et eget land i 2011. Siden 2012 har sudanske myndigheter utvist utenlandske kristne og ødelagt kirkebygninger som de hevdet tilhørte sørsudanere. Den økende trakasseringen av kristne i Sudan de siste årene er svært urovekkende. Den Internasjonale konvensjonen om sivile og politiske rettigheter artikkel 18 gir mennesker rett til å «bekjenne seg til eller anta en religion eller tro etter eget valg». Diskrimineringen av kristne på grunn av deres tro er en graverende urettferdighet og et alvorlig brudd på deres menneskerettigheter.

Jeg ber om Deres inngripen for å sikre at:

- Husene der pastorene Nalu og Abdalla bodde, som eies av kirken, blir beskyttet mot riving og gis tilbake til sine rettmessige eiere;
- de seksti andre kristne som er innkalt for retten vil få en rettferdig høring i samsvar med internasjonale standarder for menneskerettigheter
- Den sudanske regjeringen vil beskytte kirkene i Sudan mot ulovlige forsøk på å tilrive seg kirkelige eiendommer

På forhånd takker jeg for alt De kan foreta dem i denne saken

Med vennlig hilsen